KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) 2015/1778,

25. juuni 2015,

millega kehtestatakse kalavarude kaitsemeetmed eesmärgiga kaitsta karide alasid Taani territoriaalvetes Läänemeres ja Kattegati väinas

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. detsembri 2013. aasta määrust (EL) nr 1380/2013 ühise kalanduspoliitika kohta, millega muudetakse nõukogu määruseid (EÜ) nr 1954/2003 ja (EÜ) nr 1224/2009 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 2371/2002 ja (EÜ) nr 639/2004 ning nõukogu otsuse 2004/585/EÜ, ([1]) ning eriti selle artiklit 11,

võttes arvesse Taani, Saksamaa ja Rootsi ühist soovitust

ning arvestades järgmist:

(1) Määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 11 kohaselt on liikmesriikidel õigus võtta oma vetes kalavarude kaitsemeetmeid, mis on vajalikud, et täita nende kohustused, mis tulenevad liidu keskkonnaalastest õigusaktidest, sealhulgas direktiivi 92/43/EMÜ ([2]) artiklist 6.

(2) Direktiivi 92/43/EMÜ artikli 6 kohaselt peavad liikmesriigid kehtestama erikaitsealade suhtes vajalikud kaitsemeetmed, mis vastavad aladel esinevate looduslike elupaigatüüpide ja liikide ökoloogilistele vajadustele. Lisaks peavad liikmesriigid selle artikli kohaselt võtma vajalikud meetmed, et vältida erikaitsealadel looduslike elupaikade ja liikide elupaikade halvenemist ning selliste liikide häirimist, mille kaitseks alad on määratud.

(3) Taani leiab, et direktiivi 92/43/EMÜ artikli 6 järgimiseks tuleb võtta kaitsemeetmed teatavatel tema territoriaalvetes paiknevatel aladel Kattegati väinas ja Läänemeres. Kui vajalikud kalavarude kaitsemeetmed mõjutavad teiste liikmesriikide kalapüüki, võivad liikmesriigid need meetmed esitada komisjonile ühise soovitusena.

(4) Saksamaal ja Rootsil on otsene majandamishuvi seoses kalapüügiga, mida sellised meetmed mõjutavad. Kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 11 lõikega 3 edastas Taani Saksamaale ja Rootsile asjaomase teabe vajalike meetmete kohta, sealhulgas nende vajalikkuse, meetmeid toetavate teaduslike tõendite ning nende rakendamise üksikasjade ja jõustamise kohta.

(5) Taani, Saksamaa ja Rootsi esitasid 13. märtsil 2015. aastal komisjonile kaks ühist soovitust kalavarude kaitsemeetmete kohta, mille eesmärk on kaitsta karisid Taani Natura 2000 aladel. Need soovitused esitati pärast konsultatsioone sidusrühmade, Läänemere piirkondliku nõuandekomisjoni ja Põhjamere piirkondliku nõuandekomisjoniga.

(6) Soovitatud meetmed hõlmavad seitset Natura 2000 ala Läänemeres ja kolme ala Kattegati väinas. Meetmetega keelatakse karide tsoonides püügitegevus mobiilsete põhjapüügivahenditega ja kogu püügitegevus pulbitsevate karide tsoonides.

(7) Oma teaduslikes nõuannetes leiab kalanduse teadus-, tehnika- ja majanduskomitee (STECF), ([3]) et ühises soovituses osutatud konkreetsetel aladel ei ole võimalik kaitse-eesmärke täielikult saavutada ilma asjakohaste meetmeteta, millega keelatakse püügitegevus neil aladel.

([1]) ELT L 354, 28.12.2013, lk 22.
([2]) Nõukogu direktiiv 92/43/EMÜ, 21. mai 1992, looduslike elupaikade ning loodusliku loomastiku ja taimestiku kaitse kohta (EÜT L 206, 22.7.1992, lk 7).
([3]) http://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/991908/STECF-PLEN-15-01_JRCxxx.pdf.

(8) Põhjapüük mobiilsete põhjapüügivahenditega mõjutab negatiivselt karide elupaiku, sest selline tegevus mõjutab nii karisid kui ka karidel leiduvat elurikkust. Sellepärast tuleks käesolevasse määrusesse lisada keeld püüda selliste püügivahenditega asjaomastel karide aladel, nagu on märgitud ühises soovituses.

(9) Pulbitsevad karid on eriti õrnad struktuurid ning neile avalduv mis tahes füüsiline mõju ohustab nende kaitsestaatust. Sellest tulenevalt tuleks käesolevasse määrusesse lisada igasuguse püügitegevuse keeld asjaomastel pulbitsevate karidega aladel, nagu on märgitud ühises soovituses.

(10) STECF toob esile mõned probleemid seoses kaitsemeetmete jõustamise ja nende üle kontrolli teostamisega ning leiab, et võib olla vajalik kehtestada täiendavad kontrollimeetmed. Nõukogu määruse (EÜ) nr 1224/2009 ([1]) artikli 5 kohaselt peavad liikmesriigid võtma asjakohaseid meetmeid, jaotama piisavalt vahendeid ning looma vajalikud struktuurid ühise kalanduspoliitika reguleerimisalas tehtavate toimingute kontrolli, inspektsiooni ja jõustamise tagamiseks. Need võivad hõlmata meetmeid – näiteks kõikidele asjaomastele laevadele kehtestatav nõue esitada laevaseiresüsteemi kohaseid asukohaandmeid sagedamini või riskijuhtimise alusel kõrge riskiga alade kindlaksmääramine riiklikus kontrollisüsteemis –, mille abil tegeletakse STECFi tõstatatud probleemide lahendamisega.

(11) On asjakohane tagada käesoleva määrusega kehtestatud meetmete hindamine, eelkõige seoses püügikeeldude järgimise kontrollimisega.

(12) Käesoleva määrusega kehtestatud kalavarude kaitsemeetmed ei mõjuta mis tahes kehtivaid või tulevasi majandamismeetmeid, sealhulgas kalavarude kaitsemeetmeid, mille eesmärk on kaitsta asjaomaseid alasid,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Sisu ja kohaldamisala

1. Käesoleva määrusega kehtestatakse kalavarude kaitsemeetmed, mis on vajalikud direktiivi 92/43/EMÜ artiklis 6 sätestatud kohustuste täitmiseks.

2. Käesolevat määrust kohaldatakse Taani territoriaalvetes Läänemeres ja Kattegati väinas Taani, Saksamaa ja Rootsi (edaspidi „asjaomased liikmesriigid") lipu all sõitvate kalalaevade suhtes.

Artikkel 2

Mõisted

Käesolevas määruses kasutatakse lisaks määruse (EL) nr 1380/2013 artiklis 4 ja komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 404/2011 ([2]) artiklis 2 sätestatud mõistetele järgmisi mõisteid:

a) „põhjapüügivahend" – mis tahes järgmine püügivahend: põhjatraal, piimtraal, traallaudadega põhjatraal, traallaudadega pelaagiline paarispüügi traal, paarispüügi põhjatraal, salehomaaritraal, krevetitraal, noot, ankurdatud põhjanoot, ankurdamata põhjanoot, paadinoot või laevanoot ning tragi;

([1]) Nõukogu määrus (EÜ) nr 1224/2009, 20. november 2009, millega luuakse ühenduse kontrollisüsteem ühise kalanduspoliitika eeskirjade järgimise tagamiseks, muudetakse määrusi (EÜ) nr 847/96, (EÜ) nr 2371/2002, (EÜ) nr 811/2004, (EÜ) nr 768/2005, (EÜ) nr 2115/2005, (EÜ) nr 2166/2005, (EÜ) nr 388/2006, (EÜ) nr 509/2007, (EÜ) nr 676/2007, (EÜ) nr 1098/2007, (EÜ) nr 1300/2008, (EÜ) nr 1342/2008 ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EMÜ) nr 2847/93, (EÜ) nr 1627/94 ja (EÜ) nr 1966/2006 (ELT L 343, 22.12.2009, lk 1).

([2]) Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 404/2011, 8. aprill 2011, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1224/2009 (millega luuakse ühenduse kontrollisüsteem ühise kalanduspoliitika eeskirjade järgimise tagamiseks) üksikasjalikud rakenduseeskirjad (ELT L 112, 30.4.2011, lk 1).

b) „alad 1" – geograafilised piirkonnad, mis moodustuvad ülemaailmse geodeetilise süsteemi (WGS84) kohaselt mõõdetud, käesoleva määruse I lisas loetletud loksodroomide järjestikku ühendamise teel;

c) „alad 2" – geograafilised piirkonnad, mis moodustuvad ülemaailmse geodeetilise süsteemi (WGS84) kohaselt mõõdetud, käesoleva määruse II lisas loetletud loksodroomide järjestikku ühendamise teel.

Artikkel 3

Püügikeeld

1. Keelatud on mis tahes püügitegevus põhjapüügivahenditega aladel 1.

2. Keelatud on mis tahes püügitegevus aladel 2.

3. Kalalaevad, mille pardal on mis tahes põhjapüügivahendid, võivad kalastada aladel 1 muude püügivahenditega ning võivad läbida alad 1 tingimusel, et põhjapüügivahendid on soritud ja stoovitud kooskõlas määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklis 47 sätestatud tingimustega.

4. Kalalaevad võivad läbida alad 2 tingimusel, et mis tahes pardalolevad püügivahendid on soritud ja stoovitud kooskõlas määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklis 47 sätestatud tingimustega.

Artikkel 4

Hindamine

1. Asjaomased liikmesriigid hindavad artiklis 3 sätestatud meetmete rakendamist, sealhulgas artikliga 3 ette nähtud püügikeelu järgimise kontrollimist hiljemalt 18 kuu jooksul pärast käesoleva määruse jõustumist.

2. Asjaomased liikmesriigid esitavad hindamist käsitleva koondaruande komisjonile 19 kuu jooksul pärast käesoleva määruse jõustumist.

Artikkel 5

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2016.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 25. juuni 2015

Komisjoni nimel

president

Jean-Claude JUNCKER

I LISA

Alad 1: kaljuste karide kaitsealade koordinaadid

1. **Munkegrund**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	55°57.190′	10°51.690′
2S	55°57.465′	10°51.403′
3S	55°57.790′	10°51.477′
4S	55°57.976′	10°52.408′
5S	55°57.985′	10°54.231′
6S	55°58.092′	10°54.315′
7S	55°58.092′	10°57.432′
8S	55°57.920′	10°57.864′
9S	55°57.526′	10°57.861′
10S	55°56.895′	10°57.241′
11S	55°57.113′	10°53.418′
12S	55°57.050′	10°53.297′
13S	55°57.100′	10°52.721′
14S	55°57.275′	10°52.662′
15S	55°57.296′	10°52.435′
16S	55°57.399	10°52.244′
17S	55°57.417′	10°52.116′
18S	55°57.251′	10°52.121′
19S	55°57.170′	10°51.919′
20S	55°57.190′	10°51.690′

2. **Hatterbarn**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	55°51.942′	10°49.294′
2S	55°52.186′	10°49.309′
3S	55°52.655′	10°49.509′
4S	55°52.676′	10°49.407′
5S	55°52.892′	10°49.269′

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
6S	55°52.974′	10°49.388′
7S	55°53.273′	10°49.620′
8S	55°53.492′	10°50.201′
9S	55°53.451′	10°50.956′
10S	55°53.576′	10°51.139′
11S	55°53.611′	10°51.737′
12S	55°53.481′	10°52.182′
13S	55°53.311′	10°52.458′
14S	55°53.013′	10°52.634′
15S	55°52.898′	10°52.622′
16S	55°52.778′	10°52.335′
17S	55°52.685′	10°52.539′
18S	55°52.605′	10°52.593′
19S	55°52.470′	10°52.586′
20S	55°52.373′	10°52.724′
21S	55°52.286′	10°52.733′
22S	55°52.129′	10°52.572′
23S	55°52.101′	10°52.360′
24S	55°52.191′	10°52.169′
25S	55°51.916′	10°51.824′
26S	55°51.881′	10°51.648′
27S	55°51.970′	10°51.316′
28S	55°51.976′	10°51.064′
29S	55°52.325′	10°50.609′
30S	55°52.647′	10°50.687′
31S	55°52.665′	10°50.519′
32S	55°52.091′	10°50.101′
33S	55°51.879′	10°50.104′
34S	55°51.810′	10°49.853′
35S	55°51.790′	10°49.482′
36S	55°51.942′	10°49.294′

3. **Ryggen**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	55°37.974′	11°44.258′
2S	55°37.942′	11°45.181′
3S	55°37.737′	11°45.462′
4S	55°37.147′	11°44.956′
5S	55°36.985′	11°45.019′
6S	55°36.828′	11°44.681′
7S	55°36.521′	11°44.658′
8S	55°36.527′	11°43.575′
9S	55°37.163′	11°43.663′
10S	55°37.334′	11°43.889′
11S	55°37.974′	11°44.258′

4. **Broen**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	55°11.953′	11°0.089′
2S	55°12.194′	11°0.717′
3S	55°12.316′	11°0.782′
4S	55°12.570′	11°1.739′
5S	55°12.743′	11°1.917′
6S	55°12.911′	11°2.291′
7S	55°12.748′	11°2.851′
8S	55°12.487′	11°3.188′
9S	55°12.291′	11°3.088′
10S	55°12.274′	11°3.108′
11S	55°12.336′	11°3.441′
12S	55°12.023′	11°3.705′
13S	55°11.751′	11°2.984′
14S	55°11.513′	11°2.659′
15S	55°11.390′	11°2.269′
16S	55°11.375′	11°2.072′
17S	55°11.172′	11°1.714′
18S	55°11.069′	11°0.935′

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
19S	55°11.099′	11°0.764′
20S	55°11.256′	11°0.588′
21S	55°11.337′	11°0.483′
22S	55°11.582′	11°0.251′
23S	55°11.603′	11°0.254′
24S	55°11.841′	11°0.033′
25S	55°11.953′	11°0.089′

5. **Ertholmene**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	55°19.496′	15°9.290′
2S	55°20.441′	15°9.931′
3S	55°20.490′	15°10.135′
4S	55°20.284′	15°10.690′
5S	55°20.216′	15°10.690′
6S	55°20.004′	15°11.187′
7S	55°19.866′	15°11.185′
8S	55°19.596′	15°11.730′
9S	55°19.820′	15°12.157′
10S	55°19.638′	15°12.539′
11S	55°19.131′	15°12.678′
12S	55°18.804′	15°11.892′
13S	55°18.847′	15°10.967′
14S	55°19.445′	15°9.885′
15S	55°19.387′	15°9.717′
16S	55°19.496′	15°9.290′

6. **Davids Banke**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	55°20.167′	14°41.386′
2S	55°20.354′	14°40.754′
3S	55°21.180′	14°39.936′
4S	55°22.000′	14°39.864′

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
5S	55°22.331′	14°39.741′
6S	55°22.449′	14°39.579′
7S	55°23.150′	14°39.572′
8S	55°23.299′	14°39.890′
9S	55°23.287′	14°40.793′
10S	55°23.011′	14°41.201′
11S	55°22.744′	14°41.206′
12S	55°22.738′	14°41.775′
13S	55°22.628′	14°42.111′
14S	55°22.203′	14°42.439′
15S	55°22.050′	14°42.316′
16S	55°21.981′	14°41.605′
17S	55°21.050′	14°41.818′
18S	55°20.301′	14°41.676′
19S	55°20.167′	14°41.386′

7. **Bakkebrædt & Bakkegrund**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	54°57.955′	14°44.869′
2S	54°58.651′	14°41.755′
3S	54°59.234′	14°41.844′
4S	54°59.458′	14°43.025′
5S	54°59.124′	14°44.441′
6S	54°59.034′	14°44.429′
7S	54°58.781′	14°45.240′
8S	54°58.298′	14°45.479′
9S	54°58.134′	14°45.406′
10S	54°57.955′	14°44.869′

8. **Herthas Flak**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	57°39.422′	10°49.118′
2S	57°39.508′	10°49.602′

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
3S	57°39.476′	10°49.672′
4S	57°39.680′	10°50.132′
5S	57°39.312′	10°50.813′
6S	57°39.301′	10°51.290′
7S	57°38.793′	10°52.365′
8S	57°38.334′	10°53.201′
9S	57°38.150′	10°52.931′
10S	57°38.253′	10°52.640′
11S	57°37.897′	10°51.936′
12S	57°38.284′	10°51.115′
13S	57°38.253′	10°50.952′
14S	57°38.631′	10°50.129′
15S	57°39.142′	10°49.201′
16S	57°39.301′	10°49.052′
17S	57°39.422′	10°49.118′

9. **Læsø Trindel & Tønneberg Banke**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	57°25.045′	11°6.757′
2S	57°26.362′	11°6.858′
3S	57°27.224′	11°9.239′
4S	57°26.934′	11°10.026′
5S	57°27.611′	11°10.938′
6S	57°28.053′	11°11.000′
7S	57°28.184′	11°11.547′
8S	57°28.064′	11°11.808′
9S	57°28.843′	11°13.844′
10S	57°29.158′	11°15.252′
11S	57°29.164′	11°16.861′
12S	57°29.017′	11°17.266′
13S	57°29.080′	11°17.597′
14S	57°28.729′	11°18.494′
15S	57°28.486′	11°18.037′

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
16S	57°28.258′	11°18.269′
17S	57°27.950′	11°18.239′
18S	57°27.686′	11°18.665′
19S	57°27.577′	11°18.691′
20S	57°27.525′	11°18.808′
21S	57°27.452′	11°18.837′
22S	57°27.359′	11°18.818′
23S	57°26.793′	11°17.929′
24S	57°27.984′	11°15.500′
25S	57°27.676′	11°14.758′
26S	57°25.998′	11°17.309′
27S	57°25.946′	11°17.488′
28S	57°26.028′	11°17.555′
29S	57°26.060′	11°17.819′
30S	57°26.011′	11°18.360′
31S	57°25.874′	11°18.666′
32S	57°25.683′	11°18.646′
33S	57°25.417′	11°18.524′
34S	57°25.377′	11°18.408′
35S	57°25.330′	11°18.039′
36S	57°25.175′	11°17.481′
37S	57°24.928	11°17.579′
38S	57°24.828′	11°17.366′
39S	57°24.891′	11°17.049′
40S	57°25.128′	11°17.118′
41S	57°25.249′	11°16.721′
42S	57°25.211′	11°16.592′
43S	57°25.265′	11°16.162′
44S	57°25.170′	11°15.843′
45S	57°25.245′	11°15.562′
46S	57°25.208′	11°15.435′
47S	57°25.278′	11°15.083′

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
48S	57°25.462′	11°15.059′
49S	57°25.517′	11°15.007′
50S	57°25.441′	11°14.613′
51S	57°25.610′	11°14.340′
52S	57°25.630′	11°14.119′
53S	57°25.629′	11°13.827′
54S	57°25.738′	11°13.658′
55S	57°25.610′	11°13.392′
56S	57°25.625′	11°13.176′
57S	57°25.933′	11°12.379′
58S	57°25.846′	11°11.959′
59S	57°25.482′	11°12.956′
60S	57°25.389′	11°13.083′
61S	57°25.221′	11°13.212′
62S	57°25.134′	11°13.221′
63S	57°25.031′	11°13.077′
64S	57°25.075′	11°12.751′
65S	57°24.817′	11°12.907′
66S	57°24.747′	11°12.862′
67S	57°24.616′	11°13.229′
68S	57°24.549′	11°13.240′
69S	57°24.347′	11°13.093′
70S	57°24.256′	11°13.288′
71S	57°24.145′	11°13.306′
72S	57°24.051′	11°13.138′
73S	57°23.818′	11°13.360′
74S	57°23.649′	11°13.280′
75S	57°23.553′	11°13.260′
76S	57°23.432′	11°13.088′
77S	57°23.416′	11°12.861′
78S	57°23.984′	11°9.081′
79S	57°25.045′	11°6.757′

10. **Lysegrund**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1S	56°19.367′	11°46.017′
2S	56°18.794′	11°48.153′
3S	56°17.625′	11°48.541′
4S	56°17.424′	11°48.117′
5S	56°17.864′	11°47.554′
6S	56°17.828′	11°47.265′
7S	56°17.552′	11°47.523′
8S	56°17.316′	11°47.305′
9S	56°17.134′	11°47.260′
10S	56°16.787′	11°46.753′
11S	56°16.462′	11°46.085′
12S	56°16.455′	11°43.620′
13S	56°17.354′	11°42.671′
14S	56°18.492′	11°42.689′
15S	56°18.950′	11°41.823′
16S	56°19.263′	11°41.870′
17S	56°19.802′	11°40.939′
18S	56°19.989′	11°41.516′
19S	56°18.967′	11°43.600′
20S	56°19.460′	11°44.951′
21S	56°19.367′	11°46.017′

II LISA

Alad 2: pulbitsevate karide (*bubbling reefs*) kaitsealade koordinaadid

1. **Herthas Flaki pulbitsevate karide ala**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1B	57°38.334′	10°53.201′
2B	57°38.15′	10°52.931′
3B	57°38.253′	10°52.64′
4B	57°38.237′	10°52.15′
5B	57°38.32′	10°51.974′
6B	57°38.632′	10°51.82′
7B	57°38.839′	10°52.261′
8B	57°38.794′	10°52.36′
9B	57°38.334′	10°53.201′

2. **Lysegrundi pulbitsevate karide ala**

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
1B	57°27.496′	11°15.033′
2B	57°25.988′	11°17.323′
3B	57°25.946′	11°17.488′
4B	57°25.417′	11°18.524′
5B	57°25.377′	11°18.408′
6B	57°25.346′	11°18.172′
7B	57°25.330′	11°18.039′
8B	57°25.175′	11°17.481′
9B	57°24.928′	11°17.579′
10B	57°24.828′	11°17.366′
11B	57°24.891′	11°17.049′
12B	57°25.128′	11°17.118′
13B	57°25.249′	11°16.721′
14B	57°25.211′	11°16.592′
15B	57°25.263′	11°16.177′
16B	57°25.170′	11°15.843′
17B	57°25.240′	11°15.549′

Punkt	Põhjalaius	Idapikkus
18B	57°26.861′	11°15.517′
19B	57°26.883′	11°14.998′
20B	57°27.496′	11°15.033′